



AV 1900IR UNO / Duo Deluxe 9 inch(22.9cm) Screen In Car DVD Player(s)

Voorbereid voor draadloze hoofdtelefoons



Model: AV-1900IR Uno (1 speler)

Model: AV-1900IR Duo Deluxe (2 spelers)



Lees voor gebruik deze gebruiksaanwijzing aandachtig door. V01 AVG\$



	Pagina
Belangrijke Veiligheidsinstructies	1
Montage van de DVD speler(s) in de auto en aansluiten	2-3
De DVD speler aansluiten op de TV of als weergavebron	4
Functies en bediening	5
Afstandsbediening	6
Basis bediening	7
Systeem SETUP / Talen / Video / Beeldinstellingen	8-9
MP3 / Foto afspelen	10
Inhoud	11
Technische specificaties	11
Storingen	12
WEEE	13

Veiligheidsinfo: Lees dit aandachtig door en bewaar deze beschrijving.

BELANGRIJKE VEILIGHEIDS INSTRUCTIES



Waarschuwing voor gevaar (220 Volt) voltage/spanning



Waarschuwing: om het risico voor elektrische schokken te voorkomen, zorg ervoor dat de spelers niet bloot staan aan vocht. Open de behuizing van de spelers niet, dit kan gevaar opleveren, ook zal hierdoor de garantie vervallen.

LET OP: Als de speller van een koude naar een warme omgeving wordt verplaatst kan er condens op de lens ontstaan, laat de speller dan een uur uit om te acclimatiseren.

Waarschuwing: Deze DVD heeft een Laser. Het kan gevaar opleveren als de speler anders wordt gebruikt dan bedoeld. De behuizing mag niet worden geopend zodat de laser zichtbaar wordt.

LET OP: Dit product maakt gebruik van "Class-1- Laser". Kijk nooit in de laser straal!

Volg alle waarschuwingen en instructies op.
Gebruik de speler niet in de buurt van water. Maak alleen schoon met een droge doek
Het tft scherm niet blootstellen aan druk, val, buigen, stoten van buitenaf, het scherm kan hierdoor barsten
Plaats het systeem niet in de buurt van hitte bronnen.
Stop de voedingsstekker op de juiste manier in het stopcontact, past deze niet raadpleeg dan uw dealer.
Raak de disk lens niet aan met de vingers. Eventueel kan met deze schoonmaken met nagellak remover
Zorg ervoor dat er niet op de voedingskabel kan worden getrapt, of dat deze afgeklemd kan worden.
Gebruik alleen meegeleverde onderdelen.
Haal de stekker uit het stopcontact bij onweer en bliksem.
Ga altijd naar service personeel geadviseerd door de leverancier, wanneer de unit nat geworden is, gevallen is of welke storing dan ook vertoond.
De garantie op fabrieksfouten van dit systeem is 2 jaar met overleg van de aankoopnota.
Bij het openen van de apparaten vervalt de garantie onherroepelijk.

Montage van het systeem in de auto.

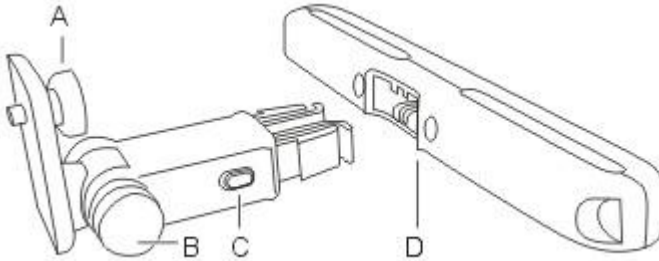


OPMERKING!

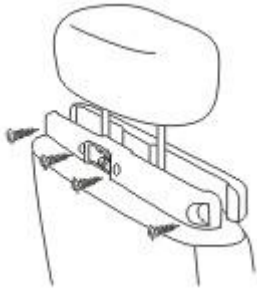
Er kan niet gegarandeerd worden dat de bevestiging in de auto veilig op alle op de markt verkrijgbare hoofdsteunen deugdelijk te bevestigen zijn. U dient hiervan zelf overtuigd te zijn.



NB. Verwijder de speler van de hoofdsteun indien deze niet gebruikt wordt.



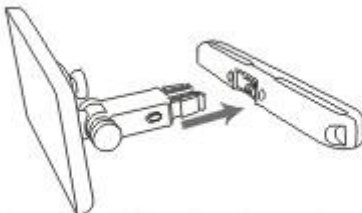
A	Unit bevestiging schroef
B	Kijkhoek aanpassing
C	Ontgrendelknoppen
D	Hoofdsteunklem



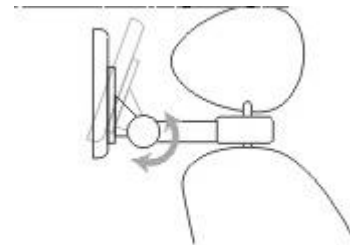
Monteer eerst de klemmen D op de hoofdsteunspijlen. Door middel van de 4 schroeven.



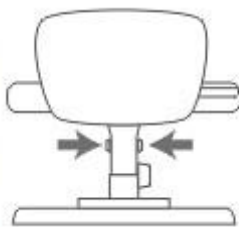
Monteer de speler met de schroef aan de achterkant, u kunt kiezen uit 3 posities.



Schuif nu het geheel in de hoofdsteunklem tot deze vast klikt



De kijkhoek kan aangepast worden dmv de draaiknop



Om het apparaat te verwijderen druk beide ontgrendelknoppen in



Zorg ervoor dat ALLE bekabeling netjes wegloopt, niet klem kan komen te zitten en er niet over gestruikeld kan worden!

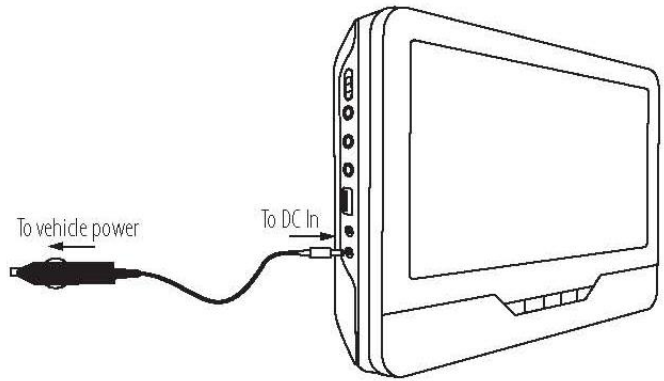


WAARSCHUWING! Gevaar voor letsel door rondvliegende apparaten. Als ze niet voldoende stevig zijn vastgemaakt, kunnen de steunen loskomen en kunnen de apparaten bij een botsing rondvliegen.

Speler aansluiten speler op 12 volt

Sluit de bijgeleverde auto stekker aan op **DC IN** aansluiting van de dvd speler.

Indien de speler geen stroom krijgt:
Draai de voorkant van de auto stekker er af
(let op losse delen)
en controleer de zekering. (1.5A) (9-12Volt)



Aansluiten op een 2^e AV 1900IR UNO (of AV 1900IR Duo Deluxe Set van 2 spelers)

U kunt dan dezelfde film op 2 schermen kijken of ieder zijn eigen film

Sluit 12 volt aan, van 1 van beide spelers, zoals boven beschreven.

Sluit de **AVP kabel*** aan (Audio Video Power) kabel aan.

Hiermee worden de Audio, Video, en 12volt aansluitingen door gekoppeld tussen 2 spelers..

*Bijgeleverd bij AV 1900IR Duo Deluxe set. (Of los artikel: 276192 www.autovision.nl)

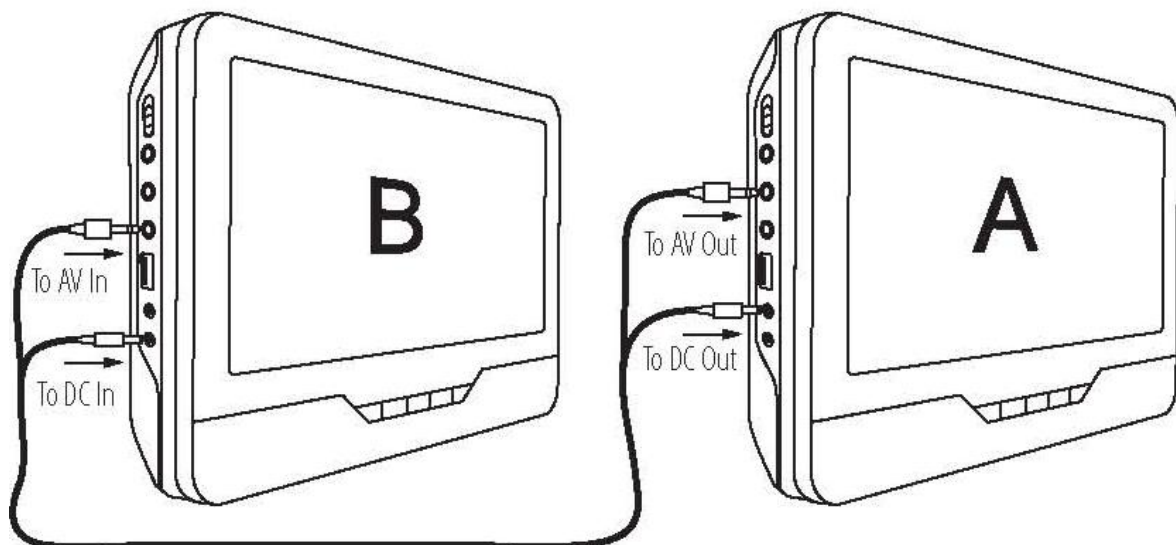
De **AV kabel** op **AV OUT** van de **speler A** naar **AV IN** van de **speler B**

De Power op **DC OUT** van **speler A** Naar **DC IN** van **speler B**

Beide spelers dezelfde film bekijken:

Plaats de DVD in speler A

Schakel speler B naar AV IN met de SOURCE knop (Terug: selecteer DVD)



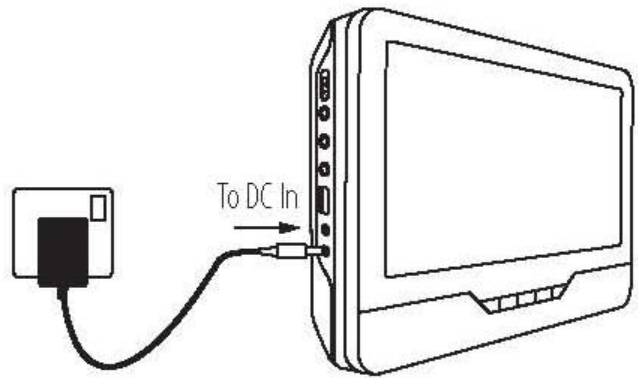
ZORG DAT DE STEKKERS IN DE APPARATEN "KLIKKEN"

indien deze niet goed aangedrukt zijn, kunnen storingen in beeld en geluid optreden

**LET HIER BIJ OP DE ROUTING VAN DE KABELS,
zodat deze niet klem kunnen raken tussen bewegende delen,
men erover kan struikelen, etc.**

Aansluiten speler op 220 volt

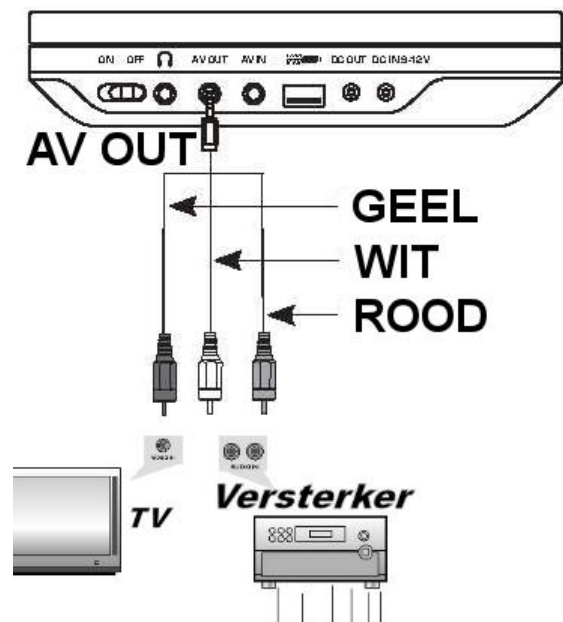
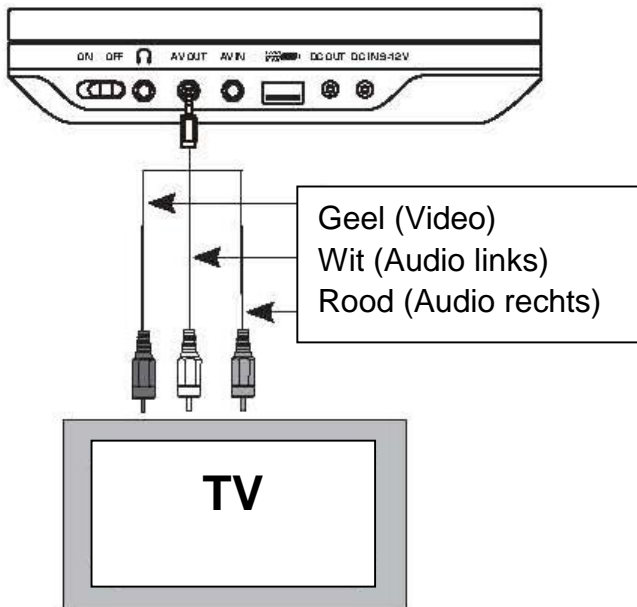
Sluit de bijgeleverde netvoeding aan op **DC IN** aansluiting van de dvd speler.
De net voeding is geschikt voor 100 tot 240 volt.
Wellicht in het buitenland heeft u een verloop stekker nodig.



Aansluiten speler op externe weergave bron (TV en/of versterker)

Sluit de bijgeleverde netvoeding aan op **DC IN** aansluiting van de dvd speler.
zoals boven beschreven.

Sluit de optionele AV kabel (AV art.nr 276204) aan op **AV OUT** van de speler
Sluit rood (Audio rechts) Wit (Audio links) Geel (Video) aan (eventueel via een optionele RCA verleng kabel male-male) naar de TV en/of versterker en de TV zie hieronder.



Aansluiten speler op externe signaal bron (bv spel computer)

Sluit de optionele AV kabel (AV art.nr 276204) aan op **AV IN** van de speler

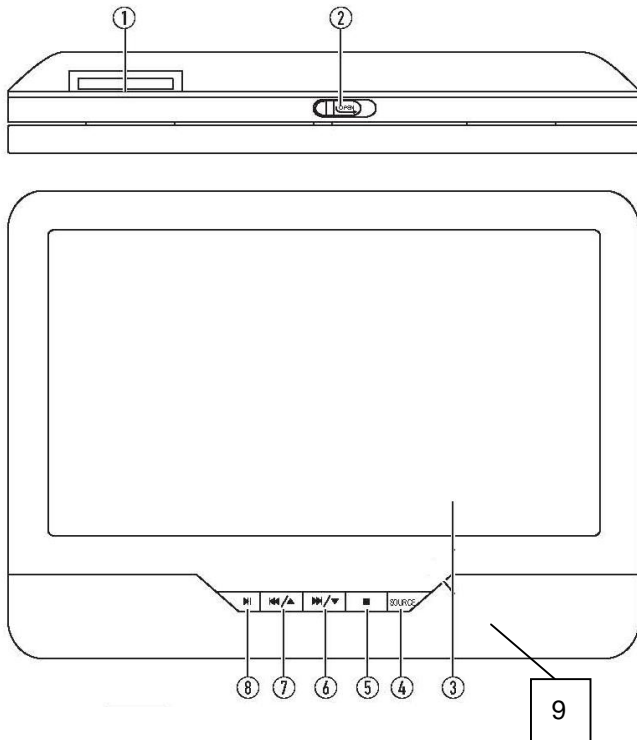
Sluit rood (Audio rechts) Wit (Audio links)
Geel (Video) aan (eventueel via een
optionele RCA verleng kabel male-male)
naar de spel console

Selecteer op de AV 1900IR **AV IN** door middel van
de **SOURCE** knop op de speler of de afstandsbediening.

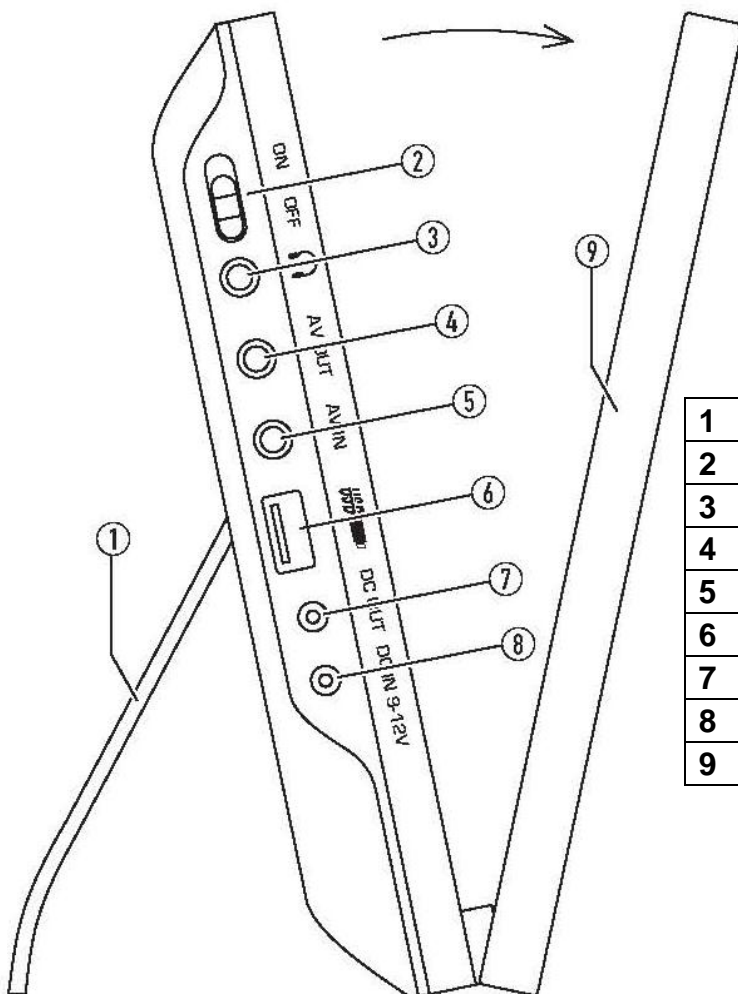


Functies en bediening

De DVD speler



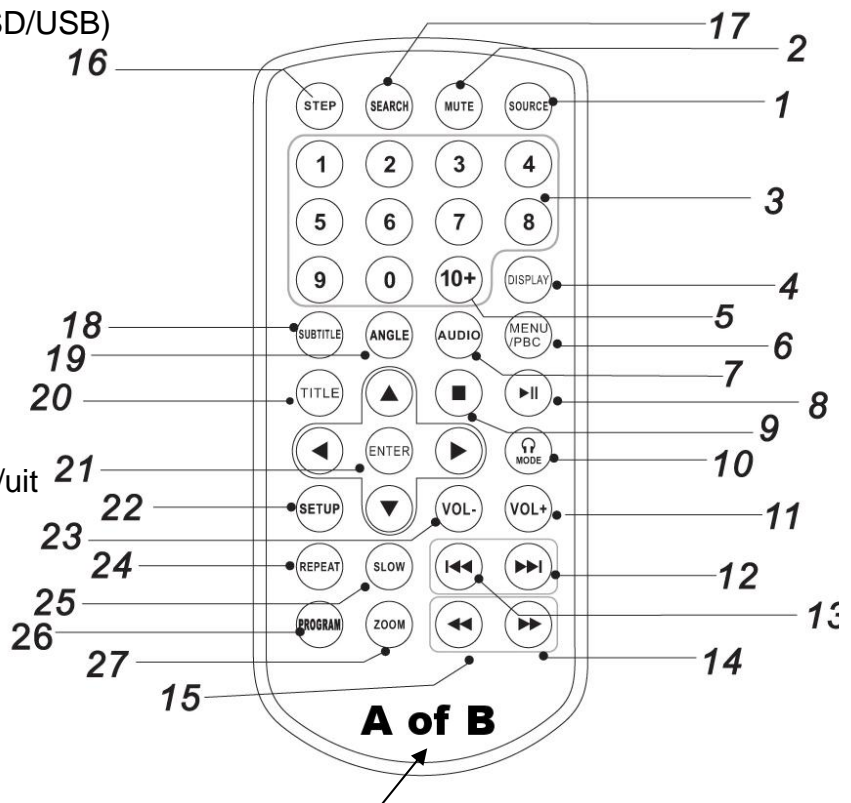
1	Geheugenkaart lezer Max. 32Gb
2	OPEN de cd/dvd lade
3	TFT scherm / dvd klep
4	SOURCE – weergave bron DVD (CD), AV IN, MEDIA (SD of USB)
5	Stop
6	Volgende / menu navigatie naar beneden
7	Vorige / menu navigatie naar boven
8	Afspelen / Pauze / Selecteer
9	Infrarood 2 kanaals zender tbv optionele draadloze hoofdtelefoon (rode leds wanneer ingeschakeld. zie pag. 6)



1	Steun
2	AAN/UIT van de speler
3	Oortelefoon uitgang
4	AV OUT
5	AV IN
6	USB poort tbv USB stick max 32Gb
7	DC OUT 12V Aansluiting
8	DC IN 12V Aansluiting
9	TFT Scherm / dvd klep

Afstandsbediening functies

1. SOURCE DVD, AV IN/UIT, MEDIA (SD/USB)
2. MUTE – geluid onderbreken
3. NUMERIEKE knoppen
4. DISPLAY disk/track informatie
5. Numeriek hoger dan 10
6. MENU – DVD hoofd menu
7. AUDIO - geluidswaergave
8. ► | SPEEL/PAUSE knop
9. ■ STOP knop, 1x drukken en
1x indrukken om verder af te spelen,
2x indrukken om volledig te stoppen.
10. Optie draadloze hoofdtelefoons A/B/uit
11. VOLUME +
12. ►► | VOLGEND Hoofdstuk/track
13. | ◀◀ VORIG Hoofdstuk/track
14. ►► SNEL VOORUIT 2/4/8/16/32
15. ◀◀ SNEL ACHTERUIT 2/4/8/16/32
16. STEP enkele beeldwaergave
17. SEARCH- Zoek functie
18. SUBTITLE ondertitel taal knop
19. ANGLE Camera hoekpositie (dvd afhankelijk)
20. TITLE - Titelmenu van de disk oproepen
21. Gebruik ◀▶▲▼ om te scrollen in een menu
ENTER Bevestig keuze
22. SETUP zie pag 8
23. VOLUME –
24. REPEAT - herhaal knop
25. SLOW – langzaam afspelen
26. PROGRAM
27. ZOOM 2/3/4 ½ 1/3 ¼ afbeelding



A of B

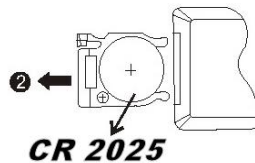
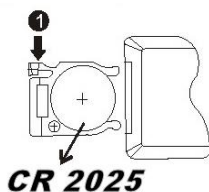
De A of B op de afstandsbediening komt overeen met een A of B op de voorkant van de speler.

De "A" afstandsbediening werkt alleen op de "A" speler. Idem voor de "B" combinatie.

BIJ GEBRUIK VAN DUO DELUXE (2 spelers) kunnen de twee afstandsbedieningen elkaar dan niet beïnvloeden.

Voor het eerste gebruik, verwijder het plastic lipje tussen de batterijhouder.

Indien de batterij van de afstandsbediening vervangen moet worden, ga dan als volgt te werk: Druk de clip (1) van de batterij deksel in en schuif het houdertje (2) eruit. Vervang de batterij voor het type CR2025 of equivalent. Zorg ervoor dat U de + kant van de batterij kunt zien.



- Vermijd:**
- Schokken
 - Vocht
 - Direct zonlicht

LET OP: De batterij mag nooit bij het normale afval worden aangeboden.

Gebruik een batterijverwerking instantie in uw omgeving of gemeenschap als deze er is.

Of kijk op <http://www.stibat.nl> voor meer informatie.

Basis bediening

Afspelen van DVD, MPEG4, SVCD, VCD, CD, MP3, Xvid disks

- 1) Nadat de voeding is aangesloten zet u de speler aan door de ON/OFF knop (2) op ON te zetten.



Er zal worden geprobeerd een disc op te starten:

Met MODE U kunt kiezen tussen DVD (CD), AV IN, MEDIA (SD of USB)

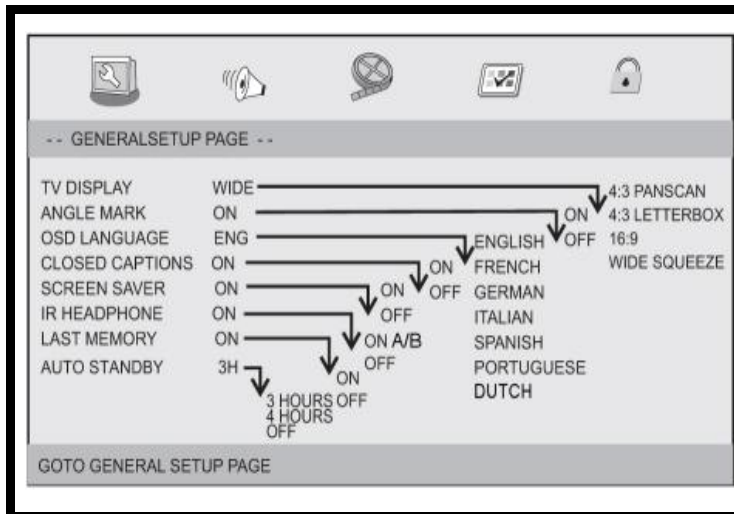
Gebruik de ◀◀▶▶ toetsen om te selecteren en ENTER om te bevestigen.

Indien media geselecteerd wordt, dient er een SD kaart of USB stick geplaatst te zijn

- 2) Open het disk compartiment met knop OPEN (1) en plaats een disk voorzichtig met het label omhoog in de speler. Druk deze in het midden vast tot deze vast klikt.
- 3) Sluit het scherm, het afspelen zal automatisch beginnen.
- 4) Druk een maal op ■ om te stoppen met afspelen, en ▶|| om verder te gaan met afspelen. Druk 2 maal op ■ om het afspelen geheel te stoppen.
- 5) Tijdens afspelen druk op ▶|| om te pauzeren en nogmaals op ▶|| om verder te gaan met afspelen.
- 6) Als het afspelen is beëindigd, zet de speler uit door de ON/OFF knop op OFF te zetten.
- 7) Voor sommige DVD disks met titel of hoofdstuk structuur, druk op de MENU knop, om het disk menu te openen dan ◀◀▶▶, |◀◀▶▶| toetsen om te selecteren en ENTER om te bevestigen.

NOOT: AUB niet tijdens het afspelen, USB stick of SD kaarten verwijderen, dit kan storingen tot gevolg hebben en data verlies!

System Setup



Druk op SET UP om in het instel menu te komen

Nogmaals om de SET UP te verlaten

In de algemene instellingen pagina gebruik

◀▶ om naar een tab blad te gaan en

◀▶▲▼ om dan een onderwerp te selecteren.

De keuze bevestigen met de ENTER knop

NB schermafbeelding links kan afwijken



PAGINA ALGEMENE SETUP	
BEELDSCHERM Weergave op het scherm ook van toepassing bij aansluiting op tv (AV uit)	4:3 PANSCAN Selectie voor televisietoestellen met 4:3-formaat. Bij het Pan Scan-formaat worden films in 16:9-formaat op volle hoogte weergegeven, beeldfragmenten aan de zijkanten worden afgesneden
	4:3 LETTERBOX Selectie voor televisietoestellen met 4:3-formaat. Films worden in 16:9-formaat verkleind tot beeldscherm breedte
	16:9 (Breedbeeld) televisietoestellen met 16:9-beeldformaat. Wide Squeeze Beeld aanpassen aan 4:3
HOEKTEKEN	AAN / UIT Een DVD kan meerdere camera/beeld Hoeken/posities bevatten. Dit is DVD afhankelijk!
OSD TAAL	OSD Taal (On Screen Display) Hier kunt u de verschillende talen kiezen Standaard taal is NL
TEKST INSLUITEN	Enkele dvd's beschikken over ondertiteling voor doven en gehoorgestoorden. Deze ondertiteling bevat, in tegenstelling tot normale ondertiteling, ook beeld beschrijvingen.
SCREENSAVER	AAN/UIT Om inbranden te voorkomen, bij stilstaand scherm.
IR HOOFDTELEFOON	Optioneel gebruik van draadloze hoofdtelefoons. kies kanaal A of B, overeenkomstig de hoofdtelefoon.
LAATSTE GEHEUGEN	De DVD gaat verder met afspelen waar gebleven is, nadat deze is uitgezet of van de voeding is gehaald.
AUTO STANDBY	De dvd-speler gaat alleen in stand-by als er geen medium wordt afgespeeld en er geen toets wordt ingedrukt. 3H / 4H



AUDIO SET UP PAGINA	
DOWNMIX	LT/RT of Stereo
INST DOLBY DIGITAL Alleen bij aansluiting op externe versterker	Stereo / L Mono / R Mono / Mix Mono
DYNAMISCH Alleen bij aansluiting op externe versterker Dolby Digital	Het volume zal dynamisch worden verhoogd, bijvoorbeeld explosies zullen niet of nauwelijks luider worden terwijl het volume van normale gesprekken aanzienlijk toeneemt.



VIDEO SET UP PAGINA	Gebruik ◀▶ en ◀▶▲▼ om in te stellen. De keuze bevestigen met de ENTER knop
HELDERHEID	
CONTRAST	
TINT	
VERZADIGING	



NB DEZE OPTIE IS **ALLEEN BESCHIKBAAR** ALS ER GEEN DVD GEPLAATST IS

VOORKEUR INSTELLINGEN	Gebruik ◀▶ en ◀▶▲▼ om in te stellen. De keuze bevestigen met de ENTER knop
TV TYPE	van toepassing bij aansluiting op tv (AV uit) PAL (Europa) NTSC (Verenigde Staten)
GELUID	Taal van het geluid van de DVD
ONDERTITELING	Taal van de ondertiteling U kunt de ondertiteltaal ook wijzigen tijdens het afspelen met de "SUBTITLE" knop op de afstandsbediening.
DISCMENU	Taal van het disc menu
KINDERSLOT	Kinderbeveiliging Ouderlijk toezicht U heeft het password nodig om dit in te stellen. Hier kan het ouderlijk toezicht ingesteld worden. Standaard instelling: Adult (geen blokkade) De standaard code is 1369
STANDAARD	Het toestel terug zetten naar de fabrieksinstellingen



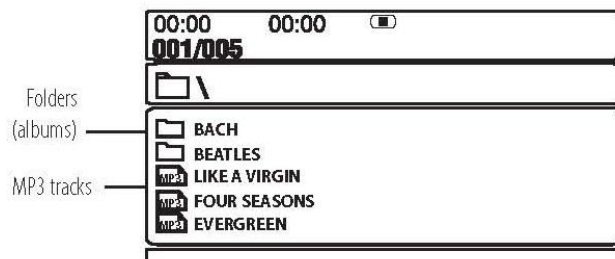
WACHTWOORD INSTELLEN	Gebruik ◀▶ en ◀▶▲▼ om in te stellen. De keuze bevestigen met de ENTER knop
WACHTWOORD MODE	AAN/UIT (standaard 1369)
WACHTWOORD WIJZIGEN	Voer oud en nieuw wacht woord in
	NB indien wachtwoord vergeten: zet het toestel terug naar fabrieksinstellingen

MUZIEK MODE

Plaats een cd/dvd met MP3 muziek tracks, het volgende menu verschijnt

Gebruik ▲▼ om te kiezen.

De keuze bevestigen met de ENTER knop



Om een folder/map terug te gaan, kies.

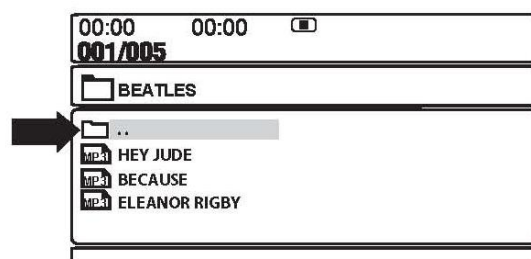
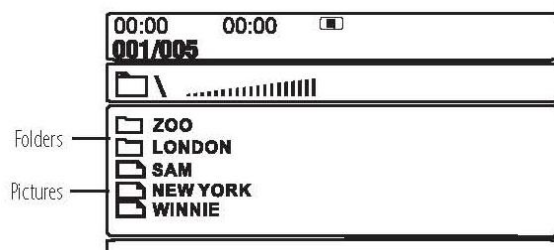


FOTO MODE

Plaats een JPEG disk /media in de speler, het afspelen begint

Druk op ▲▼ om een bestand te selecteren en ENTER om te bevestigen

Druk op ▶|| of ENTER om het bestand te bekijken, de foto's worden in een dia show afgespeeld.



In de stop mode worden miniaturen weergegeven ◀◀▶▶▲▼ om te kiezen en OK/ENTER om te selecteren/af te spelen. Of gebruik |◀◀▶▶| om volgende pagina's te tonen

Tijdens de dia show kunnen devolgende instellingen gemaakt worden met de afstandsbediening.

PROGRAM	Overgangseffect van de foto's
STOP	Miniatuur weergave
▶	Pauze/afspelen van diashow
▲	Omkeren
▼	Spiegelbeeld
◀	Tegen de klok in draaien
▶	Met de klok mee draaien
ZOOM	In-uit zoomen gebruik ◀◀▶▶
◀▶▲▼	Verplaatsen wanneer in zoom mode

Inhoud verpakking

	AV1900IR	AV1900IR Duo Deluxe
DVD speler	1	2
AC / DC Adapter / 100-240 volt spanning	1	2
Auto 12 volt sigaretten aansteker stekker	1	2
Afstandsbediening	1	2
Oortelefoon	1	2
Hoofdsteun montage	1	2
Beschrijving/handleiding	1	1
Audio Video Power kabel, tussen de spelers	x	1

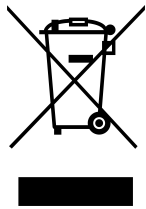
Technische specificaties

Display	9" true color Digitaal 16:9 TFT-LCD LED
Display resolutie	800 x 480
Disc weergave	NTSC/PAL system weergave / Multiple-view-angle discs support
Afspeelbare media/bestanden	dvd+rw, dvd+r, dvd-rw, dvd-r, vcd en svcd cd-r, cd-rw, cd-audio, mp3, mpeg4, Xvid, jpeg,foto-cd Noot: MP4, VOB, DAT, MPG, XVID, en AVI bestanden maar de resolutie moet NIET hoger zijn dan 720 * 576, Audio is MP3 format. DIVX bestanden worden NIET ondersteund
Ouderslot	Ouderslot voor veiligheid kinderen dvd weergave
USB	USB poort (FULL SPEED) Max 32Gb tbv usb sticks
3 in 1 Card Reader	SD/MS/MMC Max 32Gb
Ingebouwde luidspreker	Stereo 2*1W
Signaal uitgang	Kleur systeem: PAL/NTSC Audio systeem: stereo Video uitgang: 1VP-P/75 Ohm Audio uitgang (stereo) 1.4Vrms/10kOhm
Infrarood zender	2 kanaals infrarood zender tbv draadloze hoofdtelefoons Hierdoor kan tegelijkertijd er naar 2 verschillende films gekeken worden met eigen geluidweergave. Hoofdtelefoon AV artikel nummer 275206.(per stuk)
Frequency response	20Hz-20kHz
S/N ratio	>80dB
Bedrijfstemperatuur	0-40 Graden Celcius
Uitgang aansluitingen	Audio Video uit- en ingang Oortelefoon uitgang
Voeding ingang	DC 9-12V/1A
Verbruik	Max 10W
Afmetingen	223 x 168 x 36 mm
Gewicht	720gr

Storingen Als u problemen ondervindt met uw dvd speler controleer dan eerst onderstaande punten voordat u naar de dealer gaat.

Probleem	Controleer en handel als volgt
Geen voeding / gaat niet aan	<ol style="list-style-type: none"> 1. Controleer of de voedingskabel goed is aangesloten in de speler DC IN 2. Controleer de ZEKERING in de 12v auto stekker DRAAI HIER VOOR DE VOORKANT VAN DE 12V STEKKER ER AF EN CONTROLEER DE ZEKERING
Speelt niet	<ol style="list-style-type: none"> 1. Disc zit ondersteboven in de speler 2. Disc is niet het juiste afspeel formaat voor de speler. 3. Gebrande dvd is niet leesbaar, probeer andere disc 4. Disc is BESCHADIGD OF VIES, reinig disc of probeer andere disc 5. Vocht heeft condens gevormd in de speler . Verwijder disc en laat de speler aan voor een uur acclimatiseren.
Geen beeld als de speler is aangesloten op tv * NB optionele kabel nodig	<ol style="list-style-type: none"> 1. Staat de TV op AV signaal voor DVD in plaats van TV. 2. Aansluitkabels* op AV OUT aangesloten? 3. Controleer of de aansluitkabels goed zijn aangesloten. (eerst geel voor beeld) 4. Controleer of SOURCE niet op AV IN staat, moet op DVD/Media staan 5. Reinig de disc 6. Stop weergave en open set up menu, ga naar voorkeurpagina en selecteer terug naar de fabrieks instellingen
Geen beeld als de speler is aangesloten op spel computer*	<ol style="list-style-type: none"> 1. Aansluitkabels op AV IN aangesloten? 2. Controleer of de aansluitkabels goed zijn aangesloten. (eerst geel voor beeld) 3. Controleer of SOURCE niet op DVD/Media staat, moet op AV IN staan
Beeld / geluid stoort	<ol style="list-style-type: none"> 1. Controleer de kabels, deze moeten goed zijn aangedrukt in de speler/scherm. 2. De disc is vies of beschadigd maak de disk schoon of probeer en andere. 3. Reset de kleur instellingen van de TV.
Bestand speelt niet	<ol style="list-style-type: none"> 1. Zie pag.11 afspeelbare bestanden.
Geen geluid uit speakers	<ol style="list-style-type: none"> 2. Staat de IR hoofdtelefoon uit? Zie pag 6, pos 10. als deze aanstaat is het geluid uit de speakers gedempt.
Beeld niet vol beeld	<ol style="list-style-type: none"> 3. Selecteer screen(beeld) formaat in de speler SETUP MENU (TV Display) 4. Selecteer beeld formaat van DVD disc menu.
Strepen, donkere vlekken in beeld	Het TFT scherm is door invloed van buitenaf beschadigd en/of gebroken, dit valt niet onder garantie.
Probleem / Storing boodschap in het scherm	<p>Volgende boodschap verschijnt als er een probleem is met de geladen DISC disc:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. WRONG PASSWOORD: De speler speelt geen disc als het wachtwoord vereist is ivm rating voor kinderen 2. WRONG DISC: The speler is uitgerust met DISC kwaliteits beschermings software. Bij een slechte DVD kan de speler de disc weigeren.
Speler geen beeld of blauw beeld	Staat speler niet op AV IN? Zie SOURCE knop op de speler of op de afstandsbediening
Kan niet skippen of zoeken	<ol style="list-style-type: none"> 1. Sommige discs zijn zo geprogrammeerd date er niet ge-skipped kan worden vooral bij het WARNING gedeelte. 2. Disc met maar 1 hoofdstuk kan niet skippen.
Geen geluid of geluid niet compleet	<ol style="list-style-type: none"> 1. Als PC programma files of andere data files met MP3 worden gemixt op dezelfde disc, kan het zijn dat de speler de niet MP3 files afspeelt. 2. Controleer de disc, en MP3 bestanden op juist formaat.

Kan niet in het voorkeuren-Instellingen menu komen	1. Verwijder de DVD of USB/SD kaart uit de speler
Afstandsbediening doet niets	2. Controleer of op de dvd speler EN de afstandsbediening A of B staat. zie pag. 6 3. Richt de afstandsbediening zonder tussenliggende obstakels op de speler 4. Wijs de afstandsbediening richting de speler) 5. Controleer of de batterij op de juiste manier is geïnstalleerd (+ omhoog) 6. Vervang batterij.



WEEE (richtlijn betreffende afval van elektrische en elektronische apparatuur)

Als u op enig moment in de toekomst dit product bij het vuilnis wilt zetten, let er dan op dat: Afval van elektrische producten niet bij het huishoudafval dienen te worden gezet. Recycle het apparaat bij de daartoe geëigende instantie. Neem contact op met uw lokale overheden voor een recyclebedrijf.

Batterij/batterijen niet bij het afval doen

Controleer de plaatselijke verordeningen omtrent het verwerken van batterijen of neem contact op met het gemeentehuis of uw afvalverwerkingsbedrijf of met de winkel waar u het product heeft gekocht.

De batterij/batterijen mogen nooit bij het normale afval worden aangeboden.

Gebruik een batterijverwerkings instantie in uw omgeving of gemeenschap als deze er is.

Uitvoering, wijzigingen, druk-zetfouten onder voorbehoud, AV G\$ © 2015

AV Car Audio is a registered Trade Mark from Autovision BV

Exclusive AV-Car audio© products www.autovision.nl

